

REGOLAMENT DELEGAT TAL-KUMMISSJONI (UE) 2022/1303**tal-25 ta' April 2022****li jemenda r-Regolament (UE) 2019/787 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill fir-rigward tad-definizzjoni tal-alkoħol etiliku ta' oriġini agrikola u r-rekwiżiti għalih**

IL-KUMMISSJONI EWROPEA,

Wara li kkunsidrat it-Trattat dwar il-Funzjonament tal-Unjoni Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament (UE) 2019/787 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tas-17 ta' April 2019 dwar id-definizzjoni, id-deskrizzjoni, il-preżentazzjoni u t-tikkettar ta' xorb spirituz, l-użu tal-ismijiet ta' xorb spirituz fil-preżentazzjoni u t-tikkettar ta' oġġetti tal-ikel oħra, il-protezzjoni ta' indikazzjonijiet ġeografiċi ta' xorb spirituz, l-użu ta' alkoħol etiliku u distillati ta' oriġini agrikola f'xorb alkoħoliku, u li jhassar ir-Regolament (KE) Nru 110/2008 ⁽¹⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 8(1) tiegħu,

Billi:

- (1) L-Artikolu 5 tar-Regolament (UE) 2019/787 jipprevedi d-definizzjoni tal-alkoħol etiliku ta' oriġini agrikola, li l-industrija tgħidlu wkoll alkoħol agrikolu, alkoħol newtrali jew alkoħol rettifikat, u r-rekwiżiti għalih. Dik id-definizzjoni teknika u dawk ir-rekwiżiti ġew riportati minghajr ebda bidla sostanzjali minn dawk stabbiliti fil-punt 1 tal-Anness I tar-Regolament (KE) Nru 110/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill ⁽²⁾.
- (2) Madankollu, id-definizzjoni tal-alkoħol etiliku ta' oriġini agrikola u r-rekwiżiti għalih previsti fl-Artikolu 5 tar-Regolament (UE) 2019/787 huma parzjalment skaduti mil-lat tekniku u xjentifiku. B'mod partikolari, il-livelli massimi ta' ċerti residwi jehtieg li jinġiebu f'konformità mal-parametri tekniċi użati bħalissa mill-industrija u mill-biċċa l-kbira tal-laboratorji tal-analiżi. Għalhekk, il-progress teknoloġiku f'dan il-qasam jiggustifikaw il-htieġa ta' dik id-definizzjoni u dawk ir-rekwiżiti jiġu emendati.
- (3) Ir-referenzi għal "aċidità totali", "bażijiet volatili li fihom in-nitroġenu" u "estratt niexef" previsti fl-Artikolu 5(d)(i), (vi) u (vii) tar-Regolament (UE) 2019/787 ma għadhomx rilevanti peress li normalment ma jintużawx bħala parametri tekniċi tal-proċessi, minhabba li l-preżenza ta' tali residwi f'alkoħol b'saħħa ta' 96 % skont il-volum hija negligibbli u x'aktarx ma tinstabx fl-alkoħol etiliku ta' oriġini agrikola.
- (4) Fir-rigward tal-"esteri", tal-"aldeidi" u tal-"alkoħols oghla", il-livelli massimi previsti fl-Artikolu 5(d)(ii), (iii) u (iv) tar-Regolament (UE) 2019/787 huma nieqsa mill-ispeċifiċità u bħalissa jirrikjedu metodi mxarrba tal-kimika, li mhumiex iddefiniti fid-dritt tal-Unjoni. Definizzjoni aktar preċiża tas-sustanzi li għalihom japplikaw il-limiti tar-residwi tista' ttejjeb ir-risultati tal-analiżijiet li jridu jitwettqu fuq l-alkoħol etiliku ta' oriġini agrikola b'metodi bħall-kromatografija b'fażi gassuża, u tkun ta' benefiċċju għall-analisti peress li hafna mit-tekniki ta' analiżi aktar antiki jehtieġu l-użu ta' sustanzi kimiċi perikolużi.
- (5) B'mod partikolari, huwa xieraq li l-esteri jiġu limitati għall-"aċetat etiliku" biss. Filwaqt li hafna esteri jistgħu jiġu fformati fil-proċess ta' fermentazzjoni, dak li jeżisti fl-oghla konċentrazzjoni huwa l-aċetat etiliku, filwaqt li l-esteri l-oħra li jistgħu jkunu preżenti fl-alkoħol etiliku ta' oriġini agrikola x'aktarx li ma jkunux jistgħu jiġu detetti bl-użu ta' tekniki analitiċi standard u l-kontribuzzjoni tagħhom għall-ammont totali tal-esteri huwa negligibbli. Il-kejl tal-aċetat etiliku jenhtieg li jkun ibbażat fuq il-metodu ta' referenza stabbilit fir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2870/2000 ⁽³⁾ peress li dan huwa metodu stabbilit li bħalissa qed jintuża għall-analiżi ta' għadd ta' xarbiel spirituzi.

⁽¹⁾ ĠU L 130, 17.5.2019, p. 1.

⁽²⁾ Ir-Regolament (KE) Nru 110/2008 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill tal-15 ta' Jannar 2008 dwar id-definizzjoni, id-deskrizzjoni, il-preżentazzjoni, l-itikkettar, u l-protezzjoni ta' indikazzjonijiet ġeografiċi ta' xorb spirituz, u li jhassar ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 1576/89, (ĠU L 39, 13.2.2008, p. 16).

⁽³⁾ Ir-Regolament tal-Kummissjoni (KE) Nru 2870/2000 tad-19 ta' Diċembru 2000 li jstabbilixxi l-metodi Komunitarji ta' referenza għall-analiżi tax-xorb spirituz (ĠU L 333, 29.12.2000, p. 20).

- (6) Bl-istess mod, l-aldeid ewlieni li jikkontribwixxi għall-aldeidi totali huwa l-“aċetaldeid”. Għalhekk huwa xieraq li jintuża biss l-aċetaldeid bħala l-parametru f'din id-determinazzjoni. Peress li l-aċetaldeid huwa f'ekwilibriju ma' 1,1 dietossietan, jiġifieri ż-żewġ molekuli huma t-tnejn preżenti u jikkonvertu waħda fl-oħra minhabba l-kundizzjonijiet fiżiċi kimiċi, jenhtieg ukoll li tingħadd il-frazzjoni tal-aċetaldeid li tinsab fl-aċetal. Il-kejl tal-aċetaldeid għandu jkun ibbażat fuq il-metodu ta' referenza stabbilit fir-Regolament (KE) Nru 2870/2000 peress li dan huwa metodu stabbilit li qed jintuża bħalissa għall-analizi ta' għadd ta' xarbiel spirituzi.
- (7) Wara l-fermentazzjoni jkun hemm preżenti ammonti sostanzjali ta' alkoħols oġhla. Madankollu, fl-alkoħol etiliku ta' oriġini agrikola jkun hemm preżenti ammont żgħir biss ta' alkoħols oġhla peress li l-alkoħols oġhla huma faċilment distillati minhabba l-punti tat-togħlija oġhla. Il-kejl tal-alkoħol oġhla għandu jkun ibbażat fuq il-metodu ta' referenza stabbilit fir-Regolament (KE) Nru 2870/2000 peress li dan huwa metodu stabbilit li qed jintuża bħalissa għall-analizi ta' għadd ta' xarbiel spirituzi.
- (8) Fir-rigward tal-“furfural”, ir-rekwiżit attwali li ma huwiex detettabbli jirreferi għal metodu kimiku mxarrab li ma għadux jintuża fil-biċċa l-kbira tal-Istati Membri, u b'hekk jipprevjeni metodi u riżultati ta' analizi uniformi u ddefiniti. Peress li bħalissa ma hemm l-ebda metodu ta' referenza ddefinit għall-analizi tal-furfural fl-alkoħol etiliku ta' oriġini agrikola, huwa xieraq li jiġi ddefinit limitu li jista' jinkiseb bil-metodi diversi li jintużaw bħalissa fil-biċċa l-kbira tal-laboratorji fl-Istati Membri, li huma aktar preċiżi mill-inklużjoni oriġinali ta' dak ir-rekwiżit. Il-kejl tal-furfural għandu jkun ibbażat fuq il-metodu tal-kromatografija likwida għall-komposti tal-injam stabbilit fir-Regolament (KE) Nru 2870/2000.
- (9) Barra minn hekk, għal raġunijiet ta' kompletezza u f'konformità mad-definizzjoni ta' distillat ta' oriġini agrikola stabbilita fl-Artikolu 4(7) tar-Regolament (UE) 2019/787, huwa xieraq li jiġi previst li l-alkoħol etiliku ta' oriġini agrikola jkun ir-riżultat tad-distillazzjoni, wara l-fermentazzjoni alkoħolika, ta' prodotti agrikoli.
- (10) Għalhekk jenhtieg li r-Regolament (UE) 2019/787 jiġi emendat skont dan,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

Artikolu 1

L-Artikolu 5 tar-Regolament (UE) 2019/787 huwa sostitwit b'dan li ġej:

“Artikolu 5

Definizzjoni tal-alkoħol etiliku ta' oriġini agrikola u r-rekwiżiti għalih

Għall-finijiet ta' dan ir-Regolament, l-alkoħol etiliku ta' oriġini agrikola huwa likwidu li jikkonforma mar-rekwiżiti li ġejjin:

- (a) ikun inkiseb permezz tal-fermentazzjoni alkoħolika, segwita mid-distillazzjoni tal-prodotti agrikoli elenkati fl-Anness I tat-Trattat esklussivament;
- (b) ma jkollu l-ebda toġhma percettibbli għajr dik tal-materja prima li tintuża fil-produzzjoni tiegħu;
- (c) is-saħħa alkoħolika minima tiegħu skont il-volum tkun ta' 96,0 %;
- (d) il-livelli massimi ta' residwi fih ma jeċċedux dan li ġej:
- (i) aċetat etiliku: 1,3 grammi għal kull ettolitru ta' alkoħol ta' 100 % vol.;
- (ii) aċetaldeid (it-total ta' etanal u 1,1-dietossietan): 0,5 grammi għal kull ettolitru ta' alkoħol ta' 100 % vol.;
- (iii) alkoħols oġhla (it-total ta': propan-1-ol, butan-1-ol, butan-2-ol, 2-metilpropan-1-ol, 2-metilbutan- 1-ol u 3-metilbutan-1-ol): 0,5 grammi għal kull ettolitru ta' alkoħol ta' 100 % vol.;
- (iv) metanol: 30 grammi għal kull ettolitru ta' alkoħol ta' 100 % vol.;
- (v) furfural: 0,5 gramma għal kull ettolitru ta' alkoħol ta' 100 % vol.”.

Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħh fl-ghoxrin jum wara dak tal-pubblikazzjoni tiegħu f'Il-Gurnal Ufficjali tal-Unjoni Ewropea.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussell, il-25 ta' April 2022.

Għall-Kummissjoni
Il-President
Ursula VON DER LEYEN
